

# Jahresbericht der ROTH-Stiftung Burgdorf 2013

## 1. Allgemeines

Die ordentliche *Jahres-Stiftungsratssitzung* fand am Mo 18.11. statt.

Besuche *Kulturstämme*: Materialpool Burgdorf (9.1.) und Glasbläserei Eka Häberling (23.8.) sowie

Zusammenarbeit mit Kulturrat Burgdorf: Gedankenaustausch zum „ESAF 2013“ im Theater Z,

*Kulturnacht-Infoapéro* (13.3.), *Kultur-Apéro* (12.6.) und Teilnahme an der *Kulturnacht 2013* (19.10.).

Zusammenarbeit mit Zivilschutz (ZS), nämlich *Archiv-Transfer* (Woche 22/23) – s. Näheres Kap. 3.6 - und *KGS-Weiterbildung* (Fr 22.11.).

## 2. Die Stiftung verdankt folgende Geschenke und Vergabungen (z. T. bereits inventarisiert):

- *Hans Berger*, Langnau: Inventarzustupf von CHF 4'000.-- zur Aufarbeitung des Firmenarchivs (Teil) der Gebrüder Joost AG, Langnau.
- *Käthi Jenni-Reichen*, Rheinfelden: Übergabe aus dem Nachlass ihrer Mutter, Therese Reichen-Roth, von 25 Objekten (vorwiegend Bilder), z. B. als „Kostbarkeit“ ein Original Frutigland Trachtenhütchen.
- *Randi Sigg-Gilstad*, Bern: Xylographie „Auf der Alp“ nach einem Gemälde von Friedrich Meissner (ROST 3268) und einige fehlende Kunstdenkmäler-Bände (KDM-Reihe).
- *Nachlass Emil Jenzer*, Burgdorf: 32 Bücher (ROST 3233-3238, 3240-3242, 3244-3261, 3263-3265, 3267, 3351, s. Abb. 1), 2 Bilder (3224, 3225), Mappe Trachtenbilder und Neudrucke alter Karten.
- *E. + K. Roth-Rubi*, Nidfluh: 14 Bilder (ROST 3205-3208, 3210-3213, 3215, 3216, 3219, 3220, 3222, 3223, s. Abb. 2) und der Comic-Krimi „Der falsche Emmentaler Käse“ von Gaby Kaufmann (ROST 3423). - Aus den Beständen der SAMBEO gelangen etliche Alpen-Dokumentationen in die ROST-Stiftung.
- *Goldbach+Roth AG*, Lützelflüh: Übernahme ihres Firmen-Archivs (Transfer: Mai, Juni und September, mit ZSO/KGS) von Goldbach nach Burgdorf (s. auch Kap. 3.6).
- *Fontes-Stiftung* der Von Graffenried AG, Bern: Wiederum Spende für 2013 von CHF 1000.-, da für die Goldbach+Roth AG, Lützelflüh, tätig.
- *Anna Stuby-Dürst*, Langenthal und Forch: Übernahme Teilarchiv der Käsehandelsfirma Sommer, Langenthal (ca. 2,5 Lm), Abb. 4.
- *Sbrinz GmbH*, Sursee: Ein Belegexemplar „Sbrinz. Der Extraharte“ von Erica Bänziger (ROST 3440).



Abb. 1: *100 Jahre Papierfabrik Biberist 1865-1965*; Geschenk Nachlass Emil Jenzer (ROST 3255).



Abb. 2: *Peter Stein* (\*1922): „Variante Engeldruck“, Aquarell 1976, mehrfarbiger Kupferstich, 1972; Geschenk E.+K. Roth-Rubi (ROST 3223).

### 3. Tätigkeit

#### 3.1. Ausleihen:

- *Schaufenster-Wettbewerb zum „ESAF 2013“*: Sieben Leihgaben wurden in drei Fachgeschäften ausgestellt: Malca Malbedarf (Beat Capelli); Chäshütte (Thomas Schärer); Wyss Lederwaren (Julia Lang).
- Anlässlich des „ESAF 2013“ haben *Ernst Roth* und *Beat Gugger*, zusammen mit der Kulturbeauftragten der Stadt Burgdorf und R. Fluri, in der sog. „*Kleinen Arena*“ im Atelier von Hanne Junghans (Hohegasse 7) mit Bildern der ROST und vielem anderem einen Einblick in die Kulturgeschichte des Schwingens gegeben.
- *Fritz Schürch*, Wynigen, Lehrer in Kirchberg: Ortsnamensbuch des Kt. Bern.
- *Barbara Gollwitzer*, Zürich: Sechs Bücher und eine Karte für die Fernsehsendung „srf Netz Natur“ („Die Natur der Schweizer“ v. 5.12.2013, Redaktion: Andreas Moser, Daniel Mennig).

#### 3.2. Anfragen/Auskünfte und Mithilfe/Beratung bei Publikationen/Arbeiten Dritter:

- Sarah Fasolin, Rosshäusern: Infos zu *Gartenanlagen* („Gartenreiseführer Schweiz“, Callwey-Verlag).
- Madeleine Ryser, Langnau: Aufbau eines „*Käsehandel-Rundgangs*“ in Langnau.
- Frau Mühlemann, Burgdorf: Dokumentation und Archivalien zu „*Gyrischachen*“.
- Roman Abt, Basel: Informationen zu Projekt „*Materialfluss: Warentransport, Güterdistribution und der Aufstieg der Logistik, 1850-2000*“, darin Bilder zum *Käsetransport* (Universität Basel)
- Switzerland Cheese Marketing AG (Manuela Sonderegger), Bern: Bildmaterial und Dokumentation zu *Käsekochbuch* (Publikation Frühjahr 2014), Publikationsrechte gegen Entschädigung.
- Dorothee Ryser, Basel: Anfrage zu *Tiger Käse Langnau* (Diplomarbeit Archiv-Weiterbildung, Chur).
- Beat Gugger, Luzern: Bücher zu Ausstellung „*Alpenpioniere*“ (u. a. Lord Byron).
- Christoph Bracher, Madiswil: Auskünfte zuhanden seiner Masterarbeit „*Einfluss des Klimas der ausgehenden Kleinen Eiszeit auf die Alpwirtschaft im Oberwallis (1770-1835)*“, Universität Bern.
- H.C. Affolter, Bern: Erste Informationen zu „*Gotthelf und Architektur*“.
- Ernst Lemann, Langnau: Mithilfe bei Suche nach einem *Käsekessi* (1501).
- Ständige Mitarbeit von ERO am Projekt von „*Alpkultur*“ der Lenk-Simmental Tourismus AG und Alpverein Simmental.
- Christine Rupflin, Wädenswil: Informationen zu *Alpweiden* in Bezug auf Projekt der ZHAW: „Gefährdungsabschätzung auf militärischen Schiessplätzen mit Graslandnutzung“.
- Lars Streun, Büren a. d. Aare: Informationen zu seinem Vortrag „*Alpaufzug und Alpbefahrt*“ (6. Klasse).
- Brigitte Bachmann-Geiser, Bern: Fragen zu musikbezogenen Bilddarstellungen.
- Hans Herrmann, Szenerie Burgdorf: Fotografien zu *Henri Schiffmann* (Theaterstück, Aufführung 2014).
- Bendicht Strahm, Burgdorf: Auskünfte zur ehem. *Hutfabrik Dürr* am Kreuzgraben.
- Franz Huber, Ersigen: *750 Jahre Ersigen*, Beratung (publ. 2015).
- Inforama Berner Oberland: Cindy Büschlen, Alp Achsetberg, Fragen zur Zukunft der Alpkäserei.

### 3.3.1. Führungen und Vorträge:

- 22.3.: ERO in Affoltern i. E. an Hauptversammlung des dortigen Verkehrsvereins „Affoltern – ein Kreuz“.
- 9.6.: ERO auf Hüpfenboden: „Käse-Tradition im Emmental, speziell Hüpfenboden und Geisshaldenalp“ zu „slow food“-Exkursion (Raphael Pfarrer).
- 3.7.: ERO auf Rämischgummen „Käse und Alpkäserei“ (Hannes Blaser, Klassenzusammenkunft).
- 19.-22.8.: ERO am „Congress of Rural History 2013“ in Bern (organisiert durch AfA) das Panel „Cheese Making in the Alpine Space...“ mit einem Referat zu Käsehandelshäuser.
- 5.9.: ERO mit Reisegruppe von Landwirten aus Viersen/Niederrhein (49 Pers.) im Simmental.

### 3.3.2. Publikationen:

- ERO zum 150jährigen Bestehen des *Schweiz. Alpwirtschaftlichen Verbandes* (SAV 1863-2013): Bericht „Alltag und Festtag auf der Alp - Alpkultur“ in der Jubiläumsschrift mit 3 ROST-Bildern (S. 34-37), in der „Montagna“-Zeitschrift „Die Alpwirtschaft im Simmental“ (S. 10/11), im Jahresheft 2013 des Berner Heimatschutzes (Region Thun Kandertal Simmental Saanen) „Alltag und Festtag auf den Alpen des Simmentals und seiner Nachbargebiete“ (S. 30-44) mit Abbildungen der ROST.
- JHa im Burgdorfer Jahrbuch 2014: „Kleine illustrierte Nachlese zum Schwingfest in Burgdorf 2013 (ESAF 2013)“.
- Mitarbeit ERO bei „slow food“ und „Immatrielles Kulturerbe der Schweiz“ resp. „Lebendige Traditionen“ (Inventar).

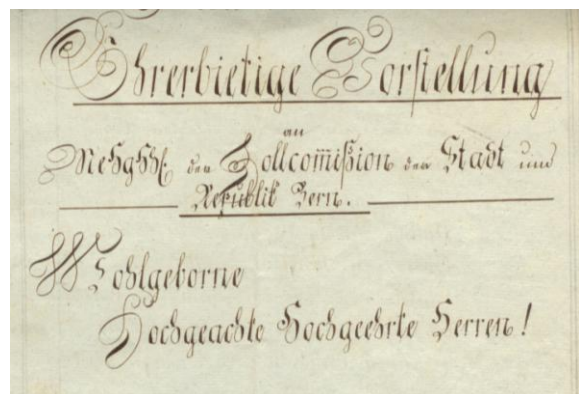
### 3.4. „Netzwerk“

- Bilder zu Jean Moeglé in Bürgerbibliothek Bern (nähere Bildangaben).
- Hans Baumann, Burgdorf: Angaben zu Familie Zahler, Simmental, und Sagen aus dem Simmental von Susanna und Rudolf Baumann, Roggwil.
- Judith Gessler, Zürich und Glarus, interessiert sich für die Berner Bauernhausbände (Tagung Bergün).

Abb. 3: ROST-Kulturnacht-Ausstellung im Kornhaus Burgdorf



Abb. 4: Manuskript aus Käsehandelsarchiv Sommer, Langenthal.



### 3.5. Ausstellungen

- 7. *Burgdorfer Kulturnacht* (Sa 19.10., 17-22 Uhr) im Kornhaus Burgdorf, zusammen (in Konkurrenz) mit der Gasthausbrauerei. 5. ROST-Teilnahme mit 3 Helfern. Rund 40 Besucher entdeckten an sechs Führungen die „Triple E“-Themen: „*Emme - Emil-Künstler - Emmentaler*“ anhand von 65 Objekten (Beilage). Erneut wurden die A6-Dokumentationen von AGR aufgestellt und benutzt. (Abb. 3).

### 3.6. Archiv-Transfer und „Feuchtlager“

Vorgängig wurde mit Hilfe von Beat Brodbeck vom AfA das gesamte Archivmaterial durchgesehen, um zu bestimmen, was bereits zu kassieren möglich war, und um den Transferablauf abzuschätzen.

Zusammen mit dem Zivilschutz (unter Leitung von Florian Schär) wurde Ende Mai/Anfang Juni das gesamte Goldbach+Roth AG-Archiv nach Burgdorf transportiert. Aus dem feuchten Kellerarchiv im 2. UG wurden Archivteile ausgesondert, umgepackt und einem „Entfeuchtungslager“ zugewiesen, das der beauftragte Papierrestaurator Patrick Lüthi, Sumiswald, installieren und überwachen half. Im Kornhaus-Depot erstellten Zivilschützer derweil mit Holz des Archivs Goldbach passende Gestelle. Damit konnte enorm Raum gewonnen werden.

Das „Entfeuchtungslager“ konnte nach getanem Dienst im September aufgehoben und der Rest der Archivalien ins Depot nach Burgdorf transportiert werden, die eingepackten Archivalien werden bis zu ihrer Dekontaminierung noch so belassen.

## 4. Inventarisierung

Stiftungsgut erweitert um 75 geschenkte Objekte (s. Kap. 2) und um Firmenarchive der Käsehändler: *Goldbach+Roth AG*, Lützelflüh-Goldbach, 150 Lm (zu erdünnern auf 50 Lm) und *Johann Sommer*, Langenthal, 2.5 Lm.

393 *elektronische Datensätze*, ROST 3196-3438 (242 neue und 151 bestehende) aus allen ROST-Sammelungsgebieten wurden fertig inventarisiert, fotografiert oder gescannt, d. h. von 10000 Werken (Annahme: 5000 Bilder und 5000 Bücher) sind weitere 4% inventarisiert worden.

Daneben wurden für Vorträge und Anfragen Dokumentationsmaterial, Fotos, Karten gescannt oder fotografiert.

## 5. Tätigkeitsschwerpunkte 2014

Ausstellung in der Bilderbörse „Gallery“ Rüegsauschachen über „*Christian Rubi*“ (9.3. – 20.4.2014), sein Nachlass ist zu bearbeiten; ebenso die Käsehandels-Archive Goldbach+Roth AG, Gebr. Joost AG, Langnau, und Sommer, Langenthal. - Vorbereitung der Ausstellung „*Früher Tourismus im Berner Oberland*“ im Schloss Hünegg 2015. - Strategietagung (Vereinsgründung zurückgestellt) und Erarbeitung einer Homepage. - Vorträge (Rämisgummen-Gebiet); Inventar; Kulturnacht 2014. - Beitrag Burgdorfer Jahrbuch 2015 (Mittelmeerreise von Lea Juvet).